



### Caratteristiche tecniche principali

- Avvio sia da tastiera che con abbassamento della protezione
- Possibilità di lancio ispettivo a protezione alzata
- Funzione multioperatori
- Programmi ALU e motocicli (statico e dinamico)
- Programmi ALU S automatico e PAX
- Programma ottimizzazione tra cerchio e pneumatico
- Freno a pedale per il bloccaggio della ruota nella posizione di applicazione del peso

### Main technical characteristics

- Start-up by keyboard or by lowering the wheel guard
- Possibility of inspection run with wheel guard up
- Multi-operator function
- ALU programs and motorcycle programs (static and dynamic)
- Automatic ALU S and PAX programs
- Optimisation between rim and tyre
- Pedal brake to keep the wheel at the point of application of the weight

### Technische Haupteigenschaften

- Start über Tastatur oder durch Absenken der Radschutzabdeckung
- Möglichkeit eines Inspektionslaufs bei offener Radschutz
- Multibediener-Funktion
- Programme: ALU, Motorrad (statisch und dynamisch)
- Automatisches ALU Spezial- und PAX-Programm
- Gewichtminimierung (Match-Programm)
- Pedalbremse für Radblockierung während der Anbringung des Gewicht

### Données techniques

- Démarrage de la roue par touche ou par abaissement du carter
- Possibilité de lancement d'inspection avec carter de protection relevée
- Fonction multi-opérateur
- Programme ALU et MOTOS (statique et dynamique)
- Programme ALU S et PAX automatiques
- Programme d'optimisation entre jante et pneu
- Frein à pédale pour bloquer la roue pendant l'application des poids

### Datos técnicos

- Puesta en marcha por el pulsador y por la bajada de la protección
- Posibilidad de lanzar el programa de inspección con la protección alzada
- Función multi-operadores
- Programas: aluminio y motos (estrático y dinámico)
- Programa ALU/Especial y PAX automáticos
- Optimización de la llanta y del neumático
- Freno de pedal para el bloqueo de la rueda durante la aplicación de los pesos



## ER 280H

Monitor a colori TFT SVGA 19".  
PC industriale con Hard Disk statico.  
Grafica 3D.

Color monitor TFT SVGA 19".  
Industrial PC with static hard disk.  
3D Graphic.

Flacher Farbbildschirm TFT SVGA 19"  
mit statischem Hard Disk.  
3D Graphik.

Ecran couleur TFT SVGA 19".  
PC industriel avec disque dur statique.  
Unité graphique 3D.

Pantalla todo color TFT SVGA de 19".  
PC industrial con disco duro estático.  
Grafica 3D.

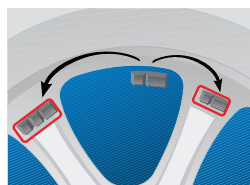
Acquisizione automatica della distanza e del diametro fino a 26" con calibro digitale con lettore ottico.

Automatic measurement of distance and diameter up to 26" through digital calliper with optical sensor.

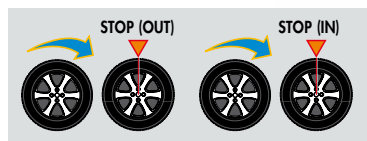
Übernahme von Abstand und Durchmesser bis zu 26" mittels digitalen Taster mit optischer Ablesevorrichtung.

Enregistrement automatique de la distance et du diamètre jusqu'à 26" par pîge numérique avec lecteur optique.

Calibre digital con lector óptico automático para la distancia maquina y para el diámetro de las ruedas hasta 26".



Programma peso nascosto  
Hidden weight program  
Programm für die Hinter-  
Speichen-Plazierung  
Programme masses cachées.  
Programa plomos escondidos.



ER 280H

**Equilibratrici con comandi logici interattivi**

IT

**Wheel balancers with interactive keyboard**

EN

**Radauswuchtmaschinen mit logisch gekoppelten Funktionstasten**

DE

**Equilibreuses avec commandes logiques interactives**

FR

**Equilibradoras con mandos lógicos interactivos**

ES



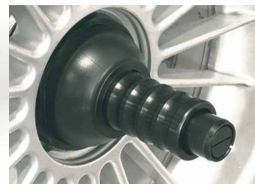
COMPANY WITH QUALITY MANAGEMENT  
SYSTEM CERTIFIED BY DNV  
= ISO 9001:2008 =



24 VOLT LOW  
ROTATION  
SPEED MOTOR:  
LOW ELECTRICAL  
CONSUMPTION

## ERP 280H

Bloccaggio pneumatico della ruota  
*Pneumatic locking of the wheel*  
Pneumatische Radarretierung  
*Blocage pneumatique de la roue*  
Blocaje neumático de la rueda



## SH LASER POINTER



ER 280SH - WITH LASER POINTER  
ERP 280SH - LASER POINTER + AIR LOCK

Indicazione rapida e precisa delle  
posizioni per la correzione degli  
squilibri

*Fast and precise indication of the  
wheel weights position*

Schnelle und genaue anzeige der  
gewichtepositionierung für die  
unwuchtkorrektur

*Indication rapide et précise pour le  
positionnement des masses*

Indicacion rapida y precisa de las  
posiciones para la correccion de los  
desequilibrios



### Efficienza e risparmio.

Moderno sistema di  
azzeramento dello  
squilibrio per ridurre  
il consumo di pesi.  
Lavoro più rapido grazie  
al minor numero di lanci  
e riposizionamenti.

### Efficiency and money saving.

*Modern balancing  
system to minimize  
wheel weights  
consumption. Faster  
balancing thanks to  
less wheel spins and  
repositioning.*

### Effizienz und Einsparung.

Ein modernes  
System für die  
Gewichteminimierung  
Schnelles Arbeiten  
dank weniger  
Wuchtvorgänge und  
Gewichtefixierungen.

### Efficacité et epargne.

*Moderne système pour  
zéro tage du balourd  
pour réduire l'usure  
des poids. Travail plus  
rapide grâce au moindre  
nombre de lancements et  
positionnements.*

### Eficacia y ahorro.

Sistema moderno  
para poner a cero el  
desequilibrado y reducir  
el consumo de los  
plomos. Trabajo más  
rápido gracias al menor  
número de lanzamientos  
y reposicionamientos.

## Standard



**GAR 111**  
(Ø 44-104 mm)



**GAR 101**



**GAR 101**  
(ERP models)



### GAR 213

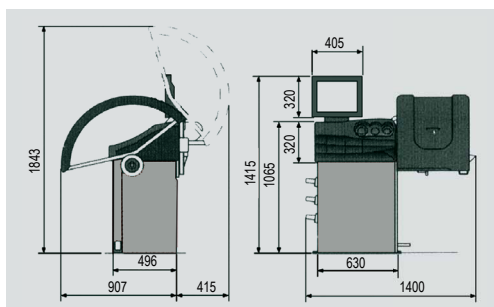
Tastatore per la misurazione automatica  
della larghezza del cerchio.

*Calliper for automatic measurement of  
rim width.*

Automatischer Felgenbreitentaster.

*Pige automatique de la largeur de la jante.*

Palpador para la medición automática de  
la anchura de la llanta.



Dati tecnici	Technical Data	Technische Daten	Donnés Techniques	Datos Técnico	
Peso max. ruota	Max. wheel weight	Max. Radgewicht	Poids max. roue	Peso máx. rueda	70 kg
Diametro cerchio	Rim diameter	Felgendurchmesser	Diamètre jante	Diámetro llantra	10" + 30" 10" + 26" automatic
Larghezza cerchio	Rim width	Felgenbreite	Largeur roue	Anchura llantra	1.5" + 22"
Max. precisione equilibratura	Read-out accuracy	Max. Auswuchtgenauigkeit	Précision d'équilibrage	Precisión de equilibrado	1g
Velocità di rotazione (giri/min)	Rotation speed (rpm)	Drehgeschwindigkeit (U/min.)	Vitesse d'équilibrage (t/min.)	Velocidad de equilibrado (v /m)	<100
Tempo di ciclo	Cycle time	Messzeit	Temps de cycle	Tiempo de ciclo	6 sec
Alimentazione	Power supply	Spannung	Alimentation	Alimentación	230 V 50 + 60 Hz / 1ph

## SPACE s.r.l. a s.u.

Via Sangano, 48  
10090 Trana - Torino - ITALY  
tel. +39-011-934.40.300  
fax +39-011-933.88.64  
e-mail: info@spacetest.com  
www.spacetest.com

Le caratteristiche tecniche e gli allestimenti presentati in questo prospetto  
possono subire variazioni. Le immagini riprodotte non sono vincolanti.  
*Technical data and composition presented in this catalogue may vary.  
Pictures reproduced are only indicative.*

Die techn. Daten und die Ausrüstungen, die in diesem Prospekt enthalten sind,  
können Änderungen erfahren. Deshalb sind die Abbildungen unverbindlich.  
*Les caractéristiques techniques et les compositions présentées dans ce prospectus  
peuvent subir des variations. Les images reproduites  
n'ont qu'une valeur indicative.*

Las características técnicas y las composiciones ilustradas en este folleto pueden  
sufrir variaciones. Las imágenes propuestas son solamente indicativas.



DTJ08U (02)